

FIFA

Dopis br. 1795

Cirih, 26.04.2022.

Savezima – članovima FIFA

Novi portal FIFA za pravna pitanja: postupak pred Tribunalom FIFA za fudbal i pravosudnim organima FIFA

Poštovani,

U sklopu svoje stalne posvećenosti modernizaciji regulatornog okvira fudbala, što je jedan od 11 ciljeva navedenih u Viziji 2020-2023, FIFA se priprema da pokrene novi pravni portal FIFA (<https://legalportal.fifa.com/home>), onlajn platformu kroz koju će se voditi postupci pred Fudbalskim sudom FIFA i pravosudnim organima FIFA. Pravni portal FIFA-e će omogućiti savezima-članovima FIFA i fudbalskim akterima da vode svoje postupke pred relevantnim FIFA telom za donošenje odluka ili sudskim telom i postepeno će zameniti trenutni sistem komunikacije putem elektronske pošte.

Dok će postupak i dalje biti regulisan odgovarajućim propisima FIFA¹, FIFA pravni portal će, u sklopu preliminarnog testiranja, početi da se koristi za obaveštenja (uključujući odluke), drugu korespondenciju i podneske. Pravni portal FIFA ima za cilj da obezbedi jednostavnu, sigurnu i transparentnu komunikaciju između FIFA-e i uključenih strana, kao i bolje razumevanje postupaka i bolje praćenje (slučajeva).

A. Oblast primene

Pravni portal FIFA je onlajn platforma preko koje će se voditi postupci pred Fudbalskim tribunalom FIFA i pravosudnim organima FIFA.

Da pojasnimo - sva pitanja koja se odnose na međunarodne sertifikate o transferu i postupke u vezi sa solidarnim doprinosima i nadoknadom za obuku i dalje će se rešavati kroz FIFA sistem za uparivanje transfera (FIFA TMS sistem).

B. Korisnici

Da bi pristupili Pravnom portalu FIFA, korisnici će prvo morati da kreiraju nalog što podrazumeva davanje različitih informacija. Nakon kreiranja, nalog treba da odobri FIFA, što će obično trajati 24 do 48 sati

Kako bi se osigurao pristup pravdi, Pravni portal FIFA biće otvoren za sve zainteresovane strane, od igrača i trenera do saveza - članova i klubova.

¹ Konkretno, Pravilnik o statusu i transferu igrača; Proceduralna pravila koja uređuju Fudbalski tribunal; Disciplinski kodeks FIFA; i Etički kodeks FIFA.

Pravni zastupnici koji učestvuju u postupcima takođe će moći da se registruju na Pravnom portalu FIFA, pod uslovom da dostave važeće punomoćje. Ovo će im omogućiti da podnose, i upravljaju zahtevima i obavljaju sve druge neophodne radnje u ime svojih klijenata preko jednog naloga.

C. Sistem

Jednostavan i efikasan postupak podnošenja zahteva je suštinski deo pristupa pravdi, a FIFA pravni portal će pomoći da se to postigne tako što će korisnicima ponuditi unapred definisane opcije.

Pravni portal FIFA ne samo da će olakšati podnošenje novih tužbi, već je takođe dizajniran tako da pruži pregled svih nerešenih slučajeva u koje je korisnik uključen (bilo da ih je korisnik pokrenuo, ili se vode protiv korisnika). Pored toga što sadrži listu svih nerešenih zahteva, platforma će detaljno prikazati status postupka, sve nove informacije i/ili dokumente koje je dostavila druga strana i/ili FIFA i da li je potrebna bilo kakva radnja.

Pored toga, obaveštenja će se automatski generisati i odmah slati na mejl koja je povezana sa relevantnim korisničkim nalogom u slučaju:

- i) promene statusa predmeta,
- ii) novih informacija i/ili dokumenata koji se dodaju predmetu , ili
- iii) ako se protiv korisnika pokreće novi postupak.

Uputstvo za upotrebu sa dodatnim informacijama, uključujući vodič „korak po korak“ za FIFA pravni portal, priložen je uz ovaj cirkular i dostupan je i na <https://legalportal.fifa.com/home>

D. Obaveze korisnika

a. Nalog

Od korisnika Pravnog portala FIFA će se tražiti da postupaju u dobroj nameri i da osiguraju da su sve informacije koje unose na portal tačne. Konkretno, svaki korisnik mora stalno ažurirati svoj nalog i lične podatke, što znači da sve promene koje utiču na njihov profil, kao što je nova adresa e-pošte ili promena statusa (npr. ako igrač postane trener), moraju se odmah videti na njihovom nalogu.

Štaviše, postoji ograničenje - jedan nalog po korisniku, a korisnici moraju da tretiraju svoje podatke za prijavu i sve informacije i dokumente dobijene preko FIFA pravnog portala kao poverljive. Od svih korisnika se stoga očekuje da preduzmu sve razumne mere u tom smislu i budu krajnji oprezni, a bilo kakva pitanja, sumnje ili potencijalna zloupotreba Pravnog portala FIFA moraju se odmah prijaviti službi za pomoć („helpdesk“) preko portala.

b. Obavezna kontrola i obaveštavanje preko portala

Prema osnovnom pravilu, korisnici koji primaju automatski generisanu e-poštu treba odmah da pogledaju svoj nalog. Pored toga, korisnici uključeni u postupke pred FIFA fudbalskim sudom i/ili pravosudnim organima FIFA treba da redovno proveravaju svoje naloge i da obrate posebnu pažnju na bilo kakve promene u statusu potraživanja ili obaveštenja o prepisci ili odlukama, kao i zahtevima za izjave ili pojašnjenja.

c. Sankcije

Korisnik koji unese lažne i/ili pogrešne informacije u Pravni portal FIFA, ne ažurira redovno svoj nalog ili zloupotrebi portal, može biti kažnjen od strane Disciplinske komisije FIFA.

E. Prelazni period

Kao što je gore pomenuto, FIFA pravni portal će postepeno zamenjivati trenutni sistem komunikacije putem e-pošte. Kao rezultat toga, nakon prelaznog perioda – koji će se, u principu, završiti 31. decembra 2022. – postupci će biti pokretani isključivo preko Pravnog portala FIFA.

Imajući u vidu da će novi pravni portal FIFA biti operativan od 1. maja 2022. godine, primenjuće se sledeće prelazne mere:

- Postupci koji su u toku, odnosno oni koji su pokrenuti pre navedenog datuma, će se voditi po starom sistemu do zatvaranja predmeta pred nadležnim organom.
- Svako ko namerava da podnese novu tužbu pred FIFA fudbalskim tribunalom ili FIFA pravosudnim organima nakon gore navedenog datuma poziva se da koristi portal. Ako bilo koja strana pokrene postupak preko Pravnog portala FIFA, ili ako bilo koja od strana već ima nalog, postupak će se voditi i na Pravnom portalu FIFA i putem e-pošte, u skladu sa odgovarajućim proceduralnim pravilima. Tokom prelaznog perioda, pravnu važnost će imati samo e-mail komunikacija od FIFA-e, i smatraće se dovoljnom za uspostavljanje rokova. Međutim, stranke će moći da komuniciraju putem portala ili putem e-pošte, pri čemu će oba imati pravnu važnost.

FIFA nastavlja da modernizuje svoje sisteme kako bi olakšala i pojednostavila postupke pred svojim organima za donošenje odluka i pravosudnim organima, kao i podnošenje i upravljanje tužbama, dok istovremeno osigurava transparentnost i mogućnost praćenja predmeta za sve fudbalske aktere.

Shodno tome, FIFA podstiče svoje učlanjene saveze i zainteresovane strane uopšte da počnu da koriste FIFA pravni portal za pravne postupke pred FIFA fudbalskim tribunalom i pravosudnim organima FIFA

S poštovanjem,

Fatma Samoura

Generalni sekretar FIFA